

Standing Committee on Miscellaneous Private Bills and Standing Orders;

On motion of Mr. Campbell (LaSalle—Émard—Côte Saint-Paul), seconded by Mr. Blaker, the Bill was concurred in at the report stage, read the third time and passed.

*(Public Bills)*

By unanimous consent, all Orders preceding No. 27 were allowed to stand.

The Order being read for the second reading and reference to the Standing Committee on Justice and Legal Affairs of Bill C-227, An Act to amend the Criminal Code (invasion of privacy);

Mr. Woolliams, seconded by Mr. Baker (Grenville—Carleton), moved,—That the Bill be now read a second time and referred to the Standing Committee on Justice and Legal Affairs.

And debate arising thereon;

The hour for Private Members' Business expired.

*Changes in Committee Membership*

Notice having been filed with the Clerk of the House pursuant to Standing Order 65 (4) (b), membership of Committees was amended as follows:

Messrs. Prud'homme, Savard, Leblanc (Laurier), Railton and Smith (Saint-Jean) for Messrs. Poulin, Dionne (Northumberland—Miramichi), Lachance, Lee and Blaker on the Standing Committee on Justice and Legal Affairs.

Messrs. Poulin, Dionne (Northumberland—Miramichi), Lee and Blaker for Messrs. Savard, Leblanc (Laurier), Railton and Smith (Saint-Jean) on the Standing Committee on Justice and Legal Affairs.

*Returns and Reports Deposited with the Clerk of the House*

The following paper having been deposited with the Clerk of the House was laid upon the Table pursuant to Standing Order 41 (1), namely:

By Mr. Lang, a Member of the Queen's Privy Council,—Revised Capital Budget of the Atlantic Pilotage Authority for the fiscal year ended March 31, 1977, pursuant to subsection 70 (2) of the Financial Administration Act, chapter F-10, R.S.C., 1970, together with copy of Order in Council P.C.

Marguerite Benoit, rapporté sans amendement par le Comité permanent des bills privés en général et du Règlement.

Sur motion de M. Campbell (LaSalle—Émard—Côte Saint-Paul), appuyé par M. Blaker, ce bill est agréé à l'étape du rapport, lu une troisième fois et adopté.

*(Bills publics)*

Du consentement unanime, les ordres précédant l'ordre numéro 27 sont réservés.

Il est donné lecture de l'ordre portant deuxième lecture et renvoi au Comité permanent de la justice et des questions juridiques du Bill C-227, Loi modifiant le Code criminel (intrusion dans la vie privée).

M. Woolliams, appuyé par M. Baker (Grenville—Carleton), propose,—Que ce bill soit maintenant lu une deuxième fois et déferé au Comité permanent de la justice et des questions juridiques.

Il s'élève un débat;

L'heure réservée aux affaires émanant des députés est expirée.

*Modifications de la composition des comités*

Avis ayant été communiqué au Greffier de la Chambre des communes suivant les dispositions de l'alinéa b) du paragraphe (4) de l'article 65 du Règlement, la liste des membres des comités est modifiée, ainsi qu'il suit:

MM. Prud'homme, Savard, Leblanc (Laurier), Railton et Smith (Saint-Jean) en remplacement de MM. Poulin, Dionne (Northumberland—Miramichi), Lachance, Lee et Blaker sur la liste des membres du Comité permanent de la justice et des questions juridiques.

MM. Poulin, Dionne (Northumberland—Miramichi), Lee et Blaker en remplacement de MM. Savard, Leblanc (Laurier), Railton et Smith (Saint-Jean) sur la liste des membres du Comité permanent de la justice et des questions juridiques.

*États et rapports déposés auprès du Greffier de la Chambre*

Le document suivant, remis au Greffier de la Chambre, est déposé sur le Bureau de la Chambre, conformément aux dispositions du paragraphe (1) de l'article 41 du Règlement, savoir:

Par M. Lang, membre du Conseil privé de la Reine,—Budget d'établissement modifié de l'Administration de pilotage de l'Atlantique, pour l'année financière terminée le 31 mars 1977, conformément au paragraphe (2) de l'article 70 de la Loi sur l'administration financière, chapitre F-10, S.R.C., 1970, ainsi que copie de l'arrêté en conseil C.P. 1978-454, en